



Escacharralse (de risa)



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Partirse de risa

- ¡Qué castigo es este hombre! T'escacharras con las cosas que cuenta.
- Y antonces, pun, plas, en to'l trampal. Perdiíto de barro. Y ella, escacharrá de risa, nô veas.
- Oys madre, si yo te contara cómo jue eso. Vamos, pa escacharralte de risa.
- Él to gimiendo de agua, y musotros mus escacharrabâmos. Teniâs qu'habel-le visto la cara.

Comentarios:

Esta expresión se usa también en algunas zonas de España, pero en Peraleda era (y aún lo es) la forma común. No se usaban expresiones como "*partirse de risa*" ni nada semejante. Es más, en el contexto adecuado, ni siquiera es necesario añadir "*de risa*" al verbo para completar el significado. Si alguien dice que "*con las tontunas de Fulano o Fulana t'escacharras*", ya se da por entendido que es de risa.

Origen: Es mucho más frecuente que en español. **Se usa en** algunas partes de España.